

Årsredovisning

för

Carl Bechem Scandinavia AB

556658-6748

Räkenskapsåret

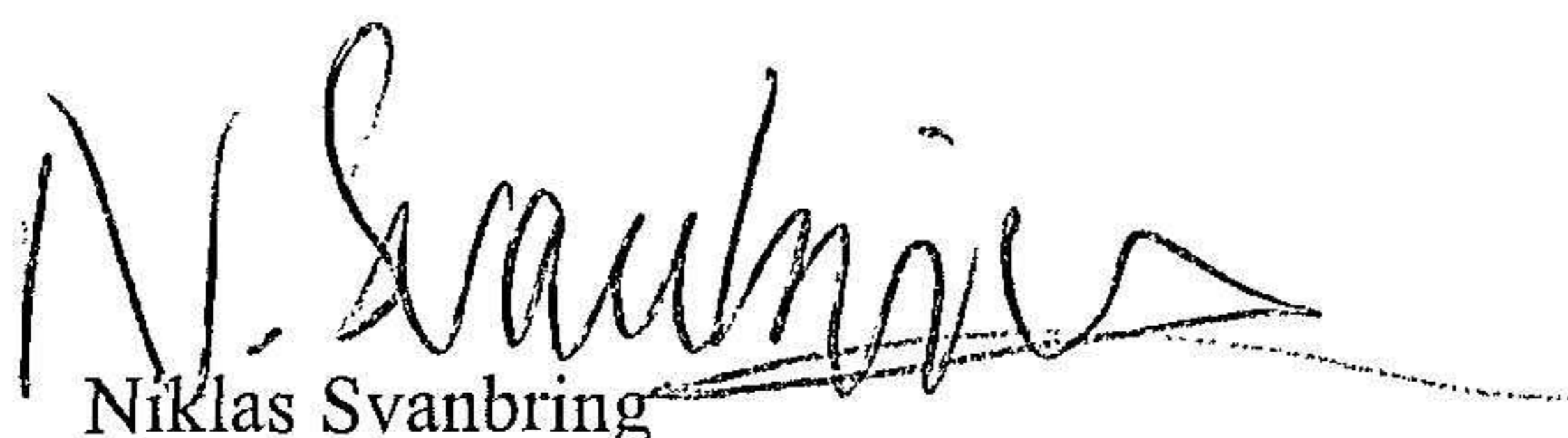
2022

Fastställelseintyg

Undertecknad verkställande direktör i Carl Bechem Scandinavia AB intygar att resultaträkningen och balansräkningen i årsredovisningen har fastställts på årsstämman 2023-04-10. Årsstämman beslutade att godkänna styrelsens förslag till resultatdisposition.

Jag intygar också att innehållet i årsredovisningen och revisionsberättelsen stämmer överens med originalen.

Växjö 2023-04-10


Niklas Svanbring

Årsredovisning

för

Carl Bechem Scandinavia AB

556658-6748

Räkenskapsåret

2022

Styrelsen och verkställande direktören för Carl Bechem Scandinavia AB avger följande årsredovisning för räkenskapsåret 2022.

Årsredovisningen är upprättad i svenska kronor, SEK. Om inte annat särskilt anges, redovisas alla belopp i hela kronor (kr). Uppgifter inom parentes avser föregående år.

Förvaltningsberättelse

Verksamheten

Allmänt om verksamheten

Företaget bedriver produktion och distribution av smörjämnen, hydraulvätskor och hjälpmedel för metallbearbetning.

Ägarförhållanden

Under 2022 gjordes en ägarförändring och numera ägs bolaget till 100% av CB Scandinavia Holding AB som i sin tur ägs till 100% av Carl Bechem GmbH med säte i Hagen, Tyskland, DE125137666.

Företaget har sitt säte i Växjö Kommun.

Flerårsöversikt (Tkr)	2022	2021	2020	2019
Nettoomsättning	97 029	80 236	63 711	74 164
Resultat efter finansiella poster	17 827	10 852	8 953	8 857
Soliditet (%)	67,5	50,9	58,3	54,2

Förändringar i eget kapital

	Aktie- kapital	Balanserat resultat	Årets resultat	Totalt
Belopp vid årets ingång	250 000	2 518 208	9 903 476	12 671 684
Disposition enligt beslut av årsstämman:		9 903 476	-9 903 476	0
Årets resultat			12 293 208	12 293 208
Belopp vid årets utgång	250 000	12 421 684	12 293 208	24 964 892



Resultatdisposition

Styrelsen föreslår att till förfogande stående vinstmedel (kronor):

balanserad vinst	12 421 684
årets vinst	12 293 208
	24 714 892
disponeras så att	
till aktieägare utdelas (2 800 kronor per aktie)	7 000 000
i ny räkning överföres	17 714 892
	24 714 892

Styrelsen föreslås bemyndigas att besluta om tidpunkt då utdelningen skall betalas.

Styrelsen anser att förslaget är förenligt med försiktighetsregeln i 17 kap. 3 § aktiebolagslagen enligt följande redogörelse: Styrelsens uppfattning är att vinstutdelningen är försvarlig med hänsyn till de krav verksamhetens art, omfattning och risk ställer på storleken på det egna kapitalet, företagets konsolideringsbehov, likviditet och ställning i övrigt.

Företagets resultat och ställning i övrigt framgår av efterföljande resultat- och balansräkning med noter.



2023053115037

C C C

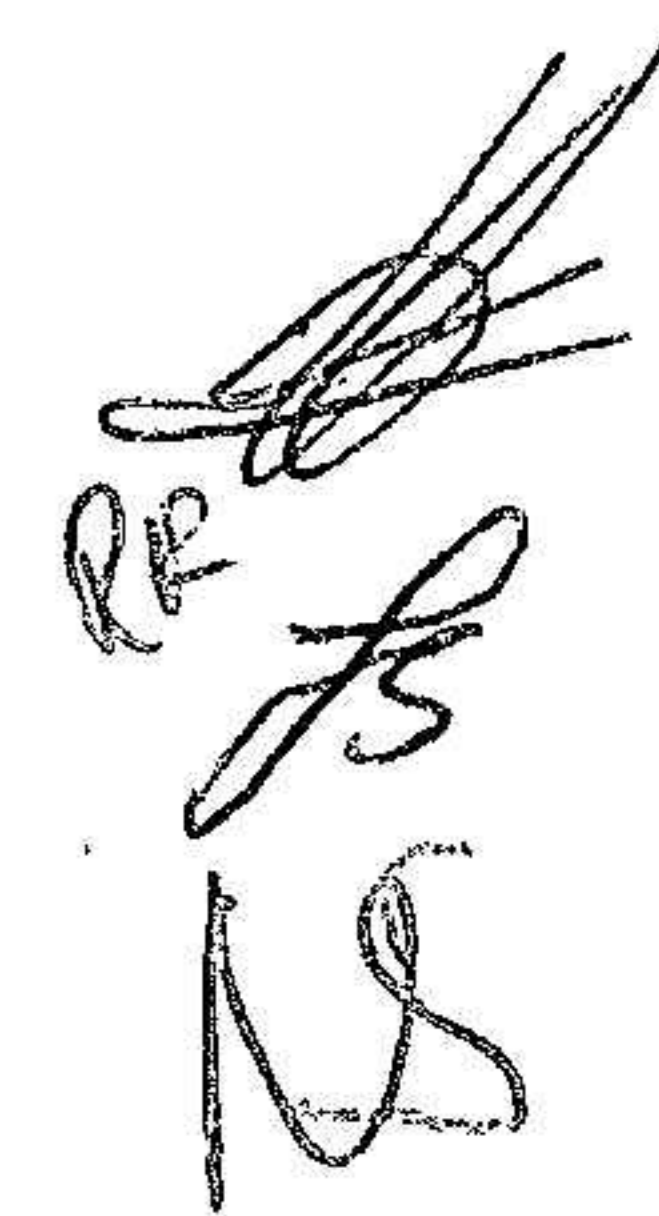
Resultaträkning

	Not	2022-01-01 -2022-12-31	2021-01-01 -2021-12-31
Rörelseintäkter, lagerförändringar m. m.			
Nettoomsättning		97 028 877	80 235 521
Övriga rörelseintäkter		3 881	559
Summa rörelseintäkter, lagerförändringar m.m.		97 032 758	80 236 080
Rörelsekostnader			
Handelsvaror		-62 121 012	-47 741 484
Övriga externa kostnader		-3 795 228	-9 754 330
Personalkostnader	2	-13 245 039	-11 832 353
Avskrivningar av materiella anläggningstillgångar		-18 323	-23 457
Övriga rörelsekostnader		-18 017	0
Summa rörelsekostnader		-79 197 619	-69 351 624
Rörelseresultat		17 835 139	10 884 456
Finansiella poster			
Övriga ränteintäkter och liknande resultatposter		30 473	355
Räntekostnader och liknande resultatposter		-38 511	-33 269
Summa finansiella poster		-8 038	-32 914
Resultat efter finansiella poster		17 827 101	10 851 542
Bokslutsdispositioner			
Förändringar av periodiseringsfonder		-2 250 000	1 700 000
Summa bokslutsdispositioner		-2 250 000	1 700 000
Resultat före skatt		15 577 101	12 551 542
Skatter			
Skatt på årets resultat		-3 283 893	-2 648 066
Årets resultat		12 293 208	9 903 476



Handwritten signature and initials, possibly 'RF JS' and 'DS', located at the bottom right of the page.

Balansräkning	Not	2022-12-31	2021-12-31
TILLGÅNGAR			
Anläggningstillgångar			
<i>Materiella anläggningstillgångar</i>			
Inventarier, verktyg och installationer	3	16 475	22 798
Summa materiella anläggningstillgångar		16 475	22 798
Summa anläggningstillgångar		16 475	22 798
Omsättningstillgångar			
<i>Varulager m. m.</i>			
Färdiga varor och handelsvaror		6 070 783	4 208 097
Summa varulager		6 070 783	4 208 097
<i>Kortfristiga fordringar</i>			
Kundfordringar		18 582 577	14 662 035
Övriga fordringar		180	6 679
Förutbetalda kostnader och upplupna intäkter		121 071	85 984
Summa kortfristiga fordringar		18 703 828	14 754 698
<i>Kassa och bank</i>			
Kassa och Bank		16 870 133	8 664 703
Summa kassa och bank		16 870 133	8 664 703
Summa omsättningstillgångar		41 644 744	27 627 498
SUMMA TILLGÅNGAR		41 661 219	27 650 296



2023053115038

Balansräkning

Not

2022-12-31

2021-12-31

EGET KAPITAL OCH SKULDER

Eget kapital

Bundet eget kapital

Aktiekapital

250 000

250 000

Summa bundet eget kapital

250 000

250 000

Fritt eget kapital

Balanserat resultat

12 421 684

2 518 208

Årets resultat

12 293 208

9 903 476

Summa fritt eget kapital

24 714 892

12 421 684

Summa eget kapital

24 964 892

12 671 684

Obeskattade reserver

4

Övriga obeskattade reserver

4 000 000

1 750 000

Summa obeskattade reserver

4 000 000

1 750 000

Kortfristiga skulder

Leverantörsskulder

1 582 823

4 127 388

Skulder till koncernföretag

2 369 799

646 435

Skatteskulder

1 162 543

2 694 499

Övriga skulder

5 328 547

3 689 688

Upplupna kostnader och förutbetalda intäkter

2 252 615

2 070 602

Summa kortfristiga skulder

12 696 327

13 228 612

SUMMA EGET KAPITAL OCH SKULDER

41 661 219

27 650 296

Handwritten signatures and initials at the bottom right of the page, including a large signature and the initials 'PP', 'LS', and 'NS'.

Noter

Not 1 Redovisningsprinciper

Allmänna upplysningar

Årsredovisningen är upprättad i enlighet med årsredovisningslagen och Bokföringsnämndens allmänna råd (BFNAR 2016:10) om årsredovisning i mindre företag.

Avskrivning

Tillämpade avskrivningstider:

Inventarier, verktyg och installationer 5 År

Not 2 Medelantalet anställda

2022	2021
10	11

Not 3 Inventarier, verktyg och installationer

	2022-12-31	2021-12-31
Ingående anskaffningsvärden	462 993	462 993
Inköp	12 000	0
Utgående ackumulerade anskaffningsvärden	474 993	462 993
Ingående avskrivningar	-440 195	-416 738
Årets avskrivningar	-18 323	-23 457
Utgående ackumulerade avskrivningar	-458 518	-440 195
Utgående redovisat värde	16 475	22 798


Not 4 Obeskattade reserver

	2022-12-31	2021-12-31
Periodiseringsfond 2023	4 000 000	0
Periodiseringsfond 2017	0	1 750 000
	4 000 000	1 750 000
Skatteeffekt av schablonränta på periodiseringsfond	1 802	


2023053115039

Resultat- och balansräkningen kommer att föreläggas på årsstämma för fastställelse.

Växjö 2023-04-10




Harry Hofmann
Styrelseledamot




Andre Tischler
Styrelseledamot



Christoph Hundertmark
Ordförande



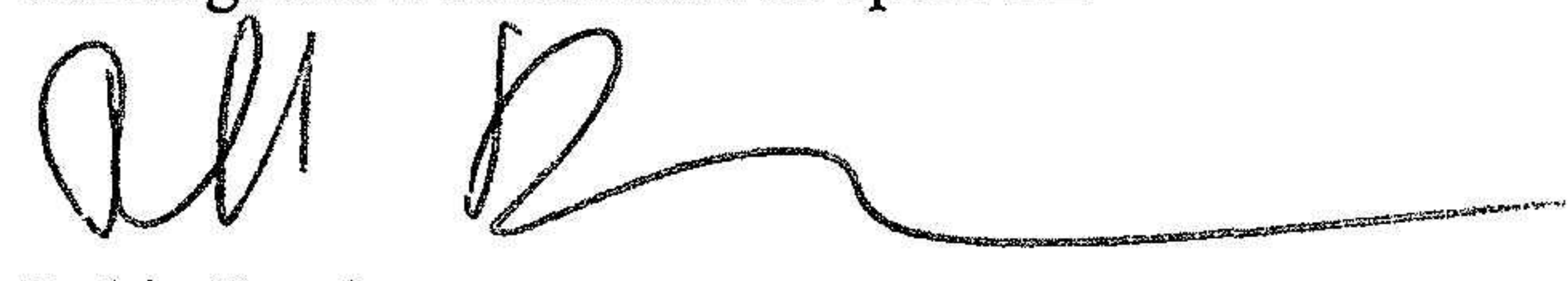
Niklas Svanbring
Verkställande Direktör



Jan Stenberg
Styrelseledamot

Vår revisionsberättelse har lämnats 2023-04-10

Öhrlings PricewaterhouseCoopers AB



Robin Furuhammar
Auktoriserad revisor

Revisionsberättelse

Till bolagsstämman i Carl Bechem Scandinavia AB, org.nr 556658-6748

Rapport om årsredovisningen

Uttalanden

Vi har utfört en revision av årsredovisningen för Carl Bechem Scandinavia AB för år 2022.

Enligt vår uppfattning har årsredovisningen upprättats i enlighet med årsredovisningslagen och ger en i alla väsentliga avseenden rättvisande bild av Carl Bechem Scandinavia ABs finansiella ställning per den 31 december 2022 och av dess finansiella resultat för året enligt årsredovisningslagen. Förvaltningsberättelsen är förenlig med årsredovisningens övriga delar.

Vi tillstyrker därför att bolagsstämman fastställer resultaträkningen och balansräkningen för Carl Bechem Scandinavia AB.

Grund för uttalanden

Vi har utfört revisionen enligt International Standards on Auditing (ISA) och god revisions sed i Sverige. Vårt ansvar enligt dessa standarder beskrivs närmare i avsnittet Revisorns ansvar. Vi är oberoende i förhållande till Carl Bechem Scandinavia AB enligt god revisors sed i Sverige och har i övrigt fullgjort vårt yrkesetiska ansvar enligt dessa krav.

Vi anser att de revisionsbevis vi har inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för våra uttalanden.

Styrelsens och verkställande direktörens ansvar

Det är styrelsen och verkställande direktören som har ansvaret för att årsredovisningen upprättas och att den ger en rättvisande bild enligt årsredovisningslagen. Styrelsen och verkställande direktören ansvarar även för den interna kontroll som de bedömer är nödvändig för att upprätta en årsredovisning som inte innehåller några väsentliga felaktigheter, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag.

Vid upprättandet av årsredovisningen ansvarar styrelsen och verkställande direktören för bedömningen av bolagets förmåga att fortsätta verksamheten. De upplyser, när så är tillämpligt, om förhållanden som kan påverka förmågan att fortsätta verksamheten och att använda antagandet om fortsatt drift. Antagandet om fortsatt drift tillämpas dock inte om beslut har fattats om att avveckla verksamheten.

Revisorns ansvar

Våra mål är att uppnå en rimlig grad av säkerhet om huruvida årsredovisningen som helhet inte innehåller några väsentliga felaktigheter, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag, och att lämna en revisionsberättelse som innehåller våra uttalanden. Rimlig säkerhet är en hög grad av säkerhet, men är ingen garanti för att en revision som utförs enligt ISA och god revisions sed i Sverige alltid kommer att upptäcka en väsentlig felaktighet om en sådan finns. Felaktigheter kan uppstå på grund av oegentligheter eller misstag och anses vara väsentliga om de enskilt eller tillsammans rimligen kan förväntas påverka de ekonomiska beslut som användare fattar med grund i årsredovisningen.

En ytterligare beskrivning av vårt ansvar för revisionen av årsredovisningen finns på Revisorsinspektionens webbplats: www.revisorsinspektionen.se/revisornsansvar. Denna beskrivning är en del av revisionsberättelsen.

Rapport om andra krav enligt lagar och andra författningar

Uttalanden

Utöver vår revision av årsredovisningen har vi även utfört en revision av styrelsens och verkställande direktörens förvaltning för Carl Bechem Scandinavia AB för år 2022 samt av förslaget till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust.

Vi tillstyrker att bolagsstämman disponerar vinsten enligt förslaget i förvaltningsberättelsen och beviljar styrelsens ledamöter och verkställande direktören ansvarsfrihet för räkenskapsåret.

Grund för uttalanden

Vi har utfört revisionen enligt god revisionsred i Sverige. Vårt ansvar enligt denna beskrivs närmare i avsnittet Revisorns ansvar. Vi är oberoende i förhållande till Carl Bechem Scandinavia AB enligt god revisorsred i Sverige och har i övrigt fullgjort vårt yrkesetiska ansvar enligt dessa krav.

Vi anser att de revisionsbevis vi har inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för våra uttalanden.

Styrelsens och verkställande direktörens ansvar

Det är styrelsen som har ansvaret för förslaget till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust. Vid förslag till utdelning innefattar detta bland annat en bedömning av om utdelningen är försvarlig med hänsyn till de krav som bolagets verksamhetsart, omfattning och risker ställer på storleken av bolagets egna kapital, konsolideringsbehov, likviditet och ställning i övrigt.

Styrelsen ansvarar för bolagets organisation och förvaltningen av bolagets angelägenheter. Detta innefattar bland annat att fortlöpande bedöma bolagets ekonomiska situation, och att tillse att bolagets organisation är utformad så att bokföringen, medelsförvaltningen och bolagets ekonomiska angelägenheter i övrigt kontrolleras på ett betryggande sätt. Den verkställande direktören ska sköta den löpande förvaltningen enligt styrelsens riktlinjer och anvisningar och bland annat vidta de åtgärder som är nödvändiga för att bolagets bokföring ska fullgöras i överensstämmelse med lag och för att medelsförvaltningen ska skötas på ett betryggande sätt.

Revisorns ansvar

Vårt mål beträffande revisionen av förvaltningen, och därmed vårt uttalande om ansvarsfrihet, är att inhämta revisionsbevis för att med en rimlig grad av säkerhet kunna bedöma om någon styrelseledamot eller verkställande direktören i något väsentligt avseende:

- företagit någon åtgärd eller gjort sig skyldig till någon försummelse som kan föranleda ersättningsskyldighet mot bolaget
- på något annat sätt handlat i strid med aktiebolagslagen, årsredovisningslagen eller bolagsordningen.

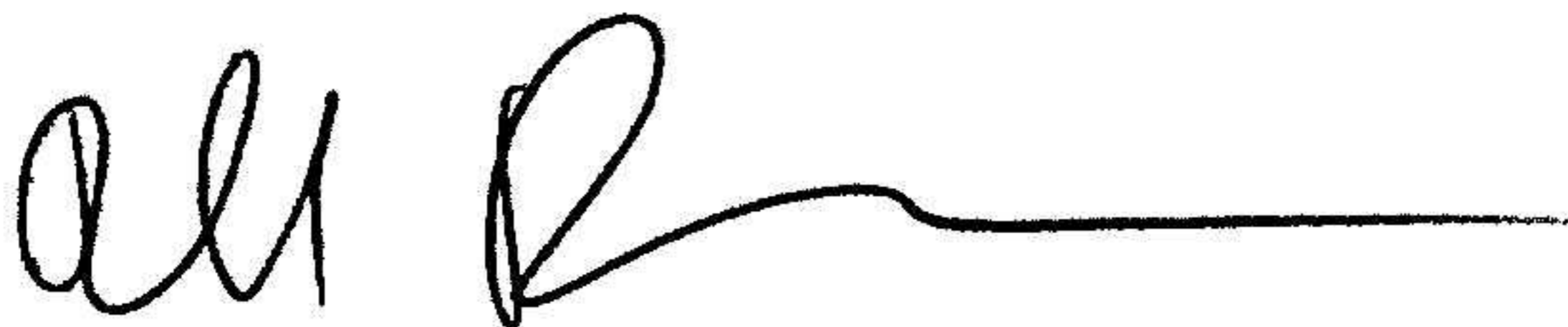
Vårt mål beträffande revisionen av förslaget till dispositioner av bolagets vinst eller förlust, och därmed vårt uttalande om detta, är att med rimlig grad av säkerhet bedöma om förslaget är förenligt med aktiebolagslagen.

Rimlig säkerhet är en hög grad av säkerhet, men ingen garanti för att en revision som utförs enligt god revisionsred i Sverige alltid kommer att upptäcka åtgärder eller försummelser som kan föranleda ersättningsskyldighet mot bolaget, eller att ett förslag till dispositioner av bolagets vinst eller förlust inte är förenligt med aktiebolagslagen.

En ytterligare beskrivning av vårt ansvar för revisionen av förvaltningen finns på Revisorsinspektionens webbplats: www.revisorsinspektionen.se/revisornsansvar. Denna beskrivning är en del av revisionsberättelsen.

Växjö den 10 april 2023

Öhrlings PricewaterhouseCoopers AB



Robin Furuhammar
Auktoriserad revisor